

Énoncé de la position canadienne sur le détournement  
de Garrison

Au cours des témoignages entendus récemment par le "Subcommittee on Public Works" du "Committee on Appropriations" de la Chambre des représentants, il a été déclaré que les pourparlers avec le Canada au sujet de le détournement de Garrison se limitent aux eaux qui proviendraient de la boucle de la rivière Souris. Il a également été indiqué que des discussions avaient été entreprises avec le Canada sur des solutions de rechange au projet Garrison.

Dans ce contexte, il semble opportun de réitérer les inquiétudes du Canada quant aux effets nocifs que pourrait avoir, dans sa forme actuelle, le détournement de Garrison sur les eaux qui entrent au Canada. Après examen des études effectuées par les États-Unis et le Canada et à la lumière des renseignements qu'ont fournis les États-Unis en réponse aux questions soulevées par le Canada, le Gouvernement canadien en est arrivé à la conclusion que, dans sa forme actuelle, le détournement de Garrison aurait des effets nocifs sur les rivières Souris et Assiniboine, sur la rivière Rouge et, par voie de conséquence, sur le lac Winnipeg; ces effets seraient de nature à porter préjudice à la santé et aux biens sur le territoire canadien.

Le Gouvernement du Canada est donc heureux d'apprendre qu'on envisage des solutions de rechange au projet actuel de détournement de Garrison qui ne porteraient pas préjudice au Canada. Par ailleurs, le Gouvernement du Canada n'a pas encore été officiellement avisé de ces solutions, qui n'ont pas non plus fait l'objet de discussions avec les représentants canadiens.